

Propuesta metodológica para la descomposición y el análisis de contenido del discurso periodístico

HANAE TROLA SKALLI

Universidad de Cádiz (España)

hanae.trola@uca.es

<https://orcid.org/0000-0002-2834-9197>

Cómo citar:

Trola Skalli, H. (2023): "Propuesta metodológica para la descomposición y el análisis de contenido del discurso periodístico", *Pragmalingüística*, 31, pp. 551-578. <https://doi.org/10.25267/Pragmalinguistica.2023.i31.23>

PROPIEDAD METODOLÓGICA PARA LA DESCOMPOSICIÓN Y EL ANÁLISIS DE CONTENIDO DEL DISCURSO PERIODÍSTICO

RESUMEN: En el presente artículo reflejamos una metodología orientada al análisis del discurso periodístico digital. Presentamos el tratamiento del discurso referente a un suceso mediático en la Ciudad Autónoma de Ceuta: el salto multitudinario de la valla ubicada en el paso fronterizo de la ciudad, llevado a cabo el 26 de julio de 2018 por parte de 602 migrantes. Para ello, creamos un corpus conformado por las noticias de la semana del salto y realizamos un análisis del lenguaje en contexto mediante el procesamiento automático del discurso de las publicaciones, utilizando el programa AntConc. Posteriormente, aplicamos la metodología de la Topología del Discurso con el objetivo de reflejar las nociones conceptuales con las cuales se describe el suceso, centrándonos en la vinculación que se produce entre los migrantes y las referencias a la violencia o a posibles consecuencias negativas. En este sentido, tras un tratamiento cuantitativo y cualitativo del corpus, llegamos a diferentes conclusiones, entre las cuales destaca la identificación de las bases discursivas empleadas diariamente para describir y hacer referencia a numerosos aspectos del salto en particular y del fenómeno migratorio en general; así como la relación entre el marco temporal y la notoriedad de determinados temas que han surgido durante la semana del salto.

METHODOLOGICAL PROPO- SAL FOR THE DECOMPO- SITION AND CONTENT ANALY- SIS OF THE JOURNALISTIC SPEECH

ABSTRACT: In this article we reflect an empirical methodology oriented to the journalistic discourse analysis. For this reason, we present the treatment of the discourse referring to a media event in the city of Ceuta: the massive jump of the fence located at the border crossing of the city, carried out on July 26, 2018 by 602 migrants. In this sense, we create a corpus with the articles published the week of the jump and, and we carry out a language analysis in context through the automatic processing of the data using the AntConc program. Subsequently, we apply the methodology of "Topology of Discourse", with the aim of reflecting the conceptual notions which the event is described with, emphasizing the vinculation that occurs between migrants and the implication of a violent attitude during the jump. In this sense, after a quantitative and qualitative treatment of the corpus, we reached different conclusions, among which we can highlight the identification of the discursive bases used daily to describe and make reference to numerous aspects of the jump in particular and the migratory phenomenon in general, as well as the relationship between the time frame and the notoriety of certain topics that have arisen during the week of the jump.

PROPOSITION MÉTHODO- LOGIQUE POUR LA DÉCOM- POSITION ET L'ANALYSE DE CONTENU DU DISCOURS JOURNALISTIQUE

RÉSUMÉ: Nous reflétons une méthodologie empirique orientée vers l'analyse du discours journalistique. Pour cela, nous présentons le traitement du discours faisant référence à un événement médiatique dans la Ville Autonome de Ceuta: le saut massif, effectué le 26 juillet 2018 par 602 migrants, de la clôture située dans la zone frontalière avec le Maroc. Nous créons un corpus avec les articles de la semaine du saut et, à continuation, nous réalisons une analyse de la langue en contexte grâce au traitement automatique du discours des publications avec le programme AntConc. Par la suite, nous appliquons la méthodologie de la "Topologie du Discours", dans le but de refléter les notions conceptuelles avec lesquelles l'événement est décrit, en soulignant le lien qui s'établit entre les migrants et l'implication d'une attitude violente lors du saut. En ce sens, après un traitement quantitatif et qualitatif du corpus, nous sommes parvenus à différentes conclusions, parmi lesquelles nous pouvons souligner l'identification des bases discursives utilisées quotidiennement pour décrire et faire référence à de nombreux aspects du saut en particulier et du phénomène migratoire en général, ainsi que la relation entre le cadre temporel et la notoriété de certains sujets qui ont surgi au cours de la semaine du saut.

Fecha de recepción: 14/12/2021

Fecha de revisión: 20/01/2022

Fecha de aceptación: 04/02/2022

Fecha de publicación: 01/12/2023

* Esta publicación forma parte del proyecto de investigación "Comunicación Solidaria Digital" PID2019-106632GB-I00 / AEI /10.13039/501100011033, cuyo IP es el Dr. Víctor Manuel Mari Sáez.

PALABRAS CLAVE: análisis del discurso; discurso periodístico; lingüística de corpus; topología del discurso; inmigración.

SUMARIO: 1. Introducción. 2. Características del discurso periodístico. 3. Conceptos teóricos sobre análisis del discurso. 4. Topología del Discurso y aportación metodológica. 5. Aplicación de metodología y configuración de estructura. 6. Resultados y conclusiones. 7. Referencias.

KEYWORDS: discourse analysis; journalistic discourse; corpus linguistics; discourse topology; immigration.

SUMMARY: 1. Introduction. 2. Characteristics of journalistic discourse. 3. Theoretical concepts of discourse analysis. 4. Topology of discourse and methodological contribution. 5. Application of methodology and structure configuration. 6. Results and conclusions. 7. References.

MOTS CLÉS: analyse du discours; discours journalistique; linguistique de corpus; topologie du discours; immigration.

SOMMAIRE: 1. Introduction. 2. Caractéristiques du discours journalistique. 3. Concepts théoriques de l'analyse du discours. 4. Topologie du discours et apport méthodologique. 5. Application de la méthodologie et configuration de la structure. 6. Résultats et conclusions. 7. Références.

1. Introducción

Los medios de comunicación nacionales se han visto en la posición de aumentar la implicación y el espacio orientado a cubrir aspectos relacionados con el fenómeno migratorio desde que esta temática ha pasado a cobrar especial importancia a finales del siglo XX; en concreto, a partir de la década de los años 90, tras convertirse España en un país receptor de migrantes. En esta línea, además de un proceso migratorio desarrollado en el marco de la legalidad, también podemos señalar que hemos sido testigos de una ola de migración irregular experimentada en las últimas décadas, principalmente en los países del sur de Europa. Teniendo en cuenta las estadísticas e informes realizados, el aumento de dicho fenómeno se produce por personas procedentes, en su mayoría, del continente africano, causa por la que, a nivel mediático, se han adoptado diferentes enfoques y puntos de vista para hacer frente al procesamiento y transmisión de las noticias referentes a los tipos de migración irregular que se llevan a cabo (Alvear Trenor, 2008: 4-6).

En este sentido, consideramos que el enfoque desarrollado desde el ámbito mediático es nuestro punto de interés, pues abordaremos el tratamiento discursivo que se realiza del fenómeno migratorio por parte de la prensa digital, particularmente la de la ciudad autónoma de Ceuta. En esta línea, hemos acotado nuestra investigación al análisis del discurso de las publicaciones referentes al salto a la valla multitudinario, llevado a cabo por 602 migrantes el 26 de julio de 2018, por parte del periódico local digital *Ceuta Actualidad*. Con respecto a nuestra elección del medio digital mencionado, podemos afirmar que nuestra decisión se encuentra relacionada con el gran alcance e impacto de sus redes sociales, entre los habitantes de la ciudad.

Según los datos oficiales del informe oficial de la Guardia Civil, el salto fue llevado a cabo a primera hora de la mañana a través de la Finca Berrocal (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018a). En este contexto, consideramos necesario indicar que, durante el mismo acto,

hubo algunos migrantes que utilizaron sierras radiales, cizallas y mazos para cortar los vallados de protección de la frontera y lanzaron recipientes de plástico con excrementos y cal viva a los guardias. Del mismo modo, estos últimos, en determinados casos, también fueron atacados con espráis (empleados como lanzallamas), piedras y palos. Esta situación causó lesiones de distinta consideración a 22 Guardias Civiles, y posteriormente, la detención de 10 migrantes, acusados de la presunta “comisión de los delitos de atentado, organización criminal y lesiones” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018a).

Con esto, nuestro objeto de estudio se centra en el análisis del lenguaje en contexto, con el fin de obtener las bases conceptuales del discurso periodístico con las cuales se ha reflejado la actitud de los migrantes durante el salto, así como las posteriores consecuencias negativas del mismo. Para ello, configuramos nuestro corpus con las publicaciones del periodo que abarca desde el día del salto (26 de julio) hasta el 31 del mismo mes, pretendiendo, de este modo, llevar a cabo un seguimiento progresivo de nuestro objeto de estudio durante cinco días continuos tras el suceso. Tal y como desarrollaremos con más detalle en el apartado de “Procedimiento analítico”, conformaremos varios corpora textuales, entre los cuales se encuentra un corpus específico para cada uno de los días del periodo mencionado, así como un corpus de referencia, con el objetivo de llevar nuestro análisis del discurso de manera automatizada, haciendo uso de las herramientas digitales de gestión de corpus¹.

2. Características del discurso periodístico

Los medios de comunicación emiten diferentes tipos de discursos con diversas características y estructuras. En este caso, abordaremos el discurso emitido específicamente por la prensa digital, pues tal y como señalamos con anterioridad, para la presente investigaciónaremos uso de los artículos publicados en el periódico local de la Ciudad Autónoma de Ceuta, *Ceuta Actualidad*.

Una de las primeras características que podemos señalar a la hora de tratar el discurso de los medios de comunicación, es el hecho de que construye una representación de la realidad a la que hacen referencia. No obstante, cabe tener en cuenta la particularidad de que dicha realidad es: “compleja, diversa y cambiante; es una realidad social poliédrica de la que sólo nos damos cuenta de algunas de sus caras” (Rodrigo, 2005: 47). Por tanto, teniendo en cuenta la propuesta analítica de Gutiérrez Vidrio, podemos afirmar que el proceso de

¹ Consideramos destacar los trabajos de Garde Eransus (2022) y Fernández Madrazo (2022) como investigaciones de referencia, pues al igual que el caso que aquí presentamos, también han sido realizadas en base al tratamiento de un corpus extraído de diferentes medios de comunicación.

determinación de cuáles son los hechos que llegan a constituir una noticia, así como su posterior interpretación, suponen una “representación de la realidad social” (2010: 171). Con esto, la producción de la noticia comienza con el propio acontecimiento. Del mismo modo, siguiendo esta línea, dicho acontecimiento no puede ser entendido como un aspecto ajeno a la construcción social de la realidad del redactor de la noticia, pues es este último quien refleja, enfoca y da sentido a los diferentes acontecimientos sobre los cuales informa y/u opina. A este respecto, mencionamos la siguiente afirmación de Rodrigo Alsina (2005: 125): “los acontecimientos estarían formados por aquellos elementos exteriores al sujeto a partir de los cuales este mismo va a reconocer y a construir el acontecimiento”.

En esta línea, el redactor de la noticia, en este caso nos referimos a periodistas y al discurso escrito en formato digital, escoge el material informativo para construir el posterior relato del discurso, donde tiene en cuenta determinadas cuestiones y, a su vez, descarta otras. Utilizando la afirmación de Sosa (2000:108), a través de esta práctica de selección y transmisión de información en forma de discurso “el sujeto enunciador trasforma la factualidad objetiva en una estructura subjetiva de sentido”. Del mismo modo, cabe añadir que existen determinadas reglas para la selección de los acontecimientos que se convierten en noticia; entre las destacables se encuentran la actualidad, la pertinencia, el impacto, la frecuencia, la imprevisibilidad y la continuidad (Rodrigo, 2005: 175).

Respecto a la cuestión de la producción de la noticia, refiriéndonos con ello a la elaboración específica del discurso, podemos continuar con la postura de Sosa (2000: 114), quien afirma que se trata de un “acto de construcción semiótica de la realidad mediante el cual se trasforma la factualidad objetiva en factualidad discursiva”. En este sentido, la construcción del discurso de las noticias se lleva a cabo mediante las siguientes etapas: la primera responde a la “selección de la información”² y la segunda, a la “estructuración y jerarquización de la información” (Gutiérrez Vidrio, 2010: 173). Del mismo modo, podemos añadir la referencia a Charaudeau (2003:15), quien mantiene, respecto a la misma confección y construcción que llevan a cabo los medios del discurso, lo siguiente:

“La idea de construcción del discurso se sustenta en la idea de que los medios no transmiten lo que ocurre en la realidad social, sino que imponen lo que construyen del espacio público. La información es esencialmente una cuestión de lenguaje, y el lenguaje no es transparente;

² Se produce el filtrado de los acontecimientos sociales y la selección, por parte del medio, de aquellos que más adecuados resultan para su propósito informativo (Sánchez González, 2000: 74).

presenta su propia opacidad mediante la cual se construye una visión y un sentido particular del mundo”.

En relación con el enfoque práctico del presente artículo, podemos afirmar que, en nuestro caso, abordaremos el discurso periodístico desde la perspectiva interdisciplinaria del análisis del discurso (AD), pues nos permite proporcionar resultados de análisis, tanto de tipo cuantitativo como cualitativo, así como información sistemática y explícita sobre las estructuras de los mensajes de los medios y de los mecanismos de construcción del discurso, entre otros aspectos.

3. Conceptos teóricos sobre análisis del discurso

En el marco del análisis del discurso, nos encontramos con abundantes obras y estudios sobre el discurso emitido en diferentes contextos. Con esto, los trabajos más abundantes son aquellos que se han realizado teniendo en cuenta los elementos formales del discurso y el léxico. A este respecto, destacamos las investigaciones realizadas abordando el discurso en diferentes ámbitos por autores como Van Dijk (1990), Loureda Lamas (2010), Fuentes Rodríguez (2020) y Loureda Lamas y Schrott (2021).

Aunque no pretendemos llevar a cabo una revisión de todos aquellos trabajos enfocados en un aspecto u otro del discurso emitido, resaltamos a continuación aquellos supuestos teóricos que nos servirán como base teórica para relacionar el discurso periodístico de las publicaciones emitidas que queremos analizar con el léxico y las bases conceptuales con las cuales se hace referencia al salto de la valla y la actitud de los migrantes durante el acto.

Al existir una amplia gama de campos en los que se puede situar el análisis del discurso, nos encontramos ante la particularidad de que dicho concepto responde a diferentes acepciones, las cuales varían según el contexto en el que lo enmarquemos; entre algunos de estos campos se encuentran la antropología, sociolingüística, filosofía y la psicolingüística. Por otra parte, cabe añadir como aspecto característico, a la hora de abordar esta disciplina, la evolución experimentada hasta la actualidad, la cual permite que aumente su interdisciplinariedad en el marco de diferentes enfoques y perspectivas.

Dicho esto, y a pesar de la pluralidad de disciplinas y ramas que hacen uso del AD, nos enfocamos en la perspectiva lingüística para reflejar algunas de las definiciones realizadas por diferentes especialistas del ámbito de las ciencias del lenguaje. En principio, comenzamos por una concepción general, afirmando que el análisis del discurso aborda el estudio del habla como una realización concreta, la cual se encuentra determinada por las condiciones de enunciación en las que es emitida. En esta línea, se encuentra la postura de Brown y

Yule (1986:26) quienes sostienen lo siguiente: “el analista del discurso trata sus *data* como un registro (texto) de un proceso dinámico en el que el lenguaje se utilizó como instrumento de comunicación en un contexto, por un hablante/ escritor, para expresar significados y lograr intenciones”.

Otra perspectiva a tener en cuenta es la de Maingueneau (1976), quien recoge hasta seis definiciones de discurso y plantea un enfoque relativamente amplio al tratar este concepto como el análisis de la lengua en su uso; en otras palabras, un método que permite investigar para qué se utiliza la lengua.

Desde la visión de Charaudeau (2003: 45), el AD es entendido como un marco teórico, así como una fundamentación para hacer uso de una metodología, cuyo objetivo es la obtención de conclusiones tras “confrontar las palabras que estructuran las nociones o grupos de nociones contenidos en el discurso estudiado”.

Si nos trasladamos a un enfoque más práctico, es necesario destacar también el enfoque de Van Dijk (1997: 32-33), pues afirma que dicha disciplina es el estudio del uso real del lenguaje, emitido por los locutores en situaciones reales. Se plantea que la función principal del AD es producir descripciones explícitas (tanto textuales como contextuales) de las unidades del discurso. En este caso, mientras que las dimensiones textuales hacen referencia a las estructuras del discurso en diferentes niveles de descripción, las contextuales se refieren a las propiedades del contexto.

En relación con nuestro trabajo de investigación, seguimos la línea de los autores anteriores en diversas cuestiones. En principio, tenemos en cuenta la postura de Charaudeau al tener como objeto de estudio las nociones conceptuales que conforman nuestro *corpus*. Por otra parte, también nos basamos en los trabajos de Van Dijk al llevar a cabo un análisis del lenguaje utilizado en referencia a una situación real concreta: el salto de la valla. Del mismo modo, cabe añadir como fundamentación de nuestro trabajo de investigación la línea que proponen Brown y Yule, pues, en este caso, nuestros *data* son un *corpus* conformado por una serie de textos escritos (con un formato y características determinadas), los cuales han sido redactados como una herramienta de comunicación por un periodista y publicados en el marco de un contexto situacional concreto, con la intención de informar sobre los sucesos producidos.

4. Topología del Discurso y aportación metodológica

Habiendo expuesto algunas nociones relacionadas con la fundamentación teórica necesaria para nuestra posterior labor, a continuación, introduciremos el marco metodológico que tendremos en cuenta para lograr nuestro objetivo del análisis.

Como ya indicamos con anterioridad, nuestra pretensión es reflejar las bases conceptuales mediante las cuales se ha informado durante la semana del salto del 26-J sobre la actitud de los migrantes y su relación con nociones de violencia y agresividad. Para ello, consideramos que para reflejar de manera visual los resultados sobre el lenguaje utilizado en este contexto, basaremos nuestro marco metodológico en el método desarrollado por el profesor Antonio Rodríguez de las Heras (1981), denominado Topología del Discurso.

Para conocer los fundamentos teóricos y metodológicos del mencionado método, debemos remitirnos a los primeros trabajos publicados por el autor mencionado a principios de los años ochenta, donde se puede ver que la composición de la red esquemática que se plantea tiene su base en el modelo de organización documental del hipertexto³.

Asimismo, para desarrollar algunos aspectos de esta metodología, debemos señalar que el punto de partida se sitúa en entender la noción de ideología como una organización conceptual de ideas. En nuestro caso, puesto que nuestro objeto de estudio se centra en la dimensión discursiva de las ideas reflejadas, destacamos que el discurso es concebido como “una manifestación unidimensional transmitida por el lenguaje natural”. En base a dicha percepción del autor y teniendo en cuenta todas las aportaciones que se han realizado con la aplicación de este método a los discursos emitidos en el marco de los ámbitos político y periodístico⁴, se propone convertir la unidimensionalidad del discurso hablado o escrito en la multidimensionalidad de una estructura (Sánchez González, 1990: 202).

Continuando con una breve ilustración sobre la aplicación de dicha metodología, adaptada a nuestros objetivos de análisis, señalamos que, para la creación de la estructura multidimensional, es necesario tener en cuenta una serie de bases:

- a) La estructura se forma a partir de un conjunto de elementos:

³ Se trata de un modelo de organización documental en el que la información no transcurre necesariamente de manera jerárquica o lineal, sino que se desarrolla “a través de múltiples cauces”. En otras palabras, se “navega” por la información de unos textos, concretamente, de unos “nódulos” a otros (los cuales pueden ser notas a pie de página, referencias bibliográficas, índices, etc.) a través de una red (web) de enlaces, con ayuda de “botones” concretos que pueden ser teclas, ratones de ordenador... De este modo, la idea de hipertexto trata de elaborar un sistema artificial de organización de datos similar a la configuración del pensamiento humano, ya que al manifestar un mensaje nuestras neuronas recurren a diferentes “resortes” (recuerdos) que han quedado en el cerebro de manera latente, poniendo en práctica a su vez los olvidos necesarios para el transcurso del mensaje; no se expresan todos los datos que el cerebro recibe, sino que únicamente aquellos que inconscientemente asimila (Martín Vega, 1993: 164).

⁴ Con el fin de respetar los criterios de extensión establecidos en esta revista, proponemos una serie de artículos donde se podrá ver con mayor detalle las bases teóricas de esta metodología, así como las aplicaciones en discursos emitidos en diferentes ámbitos: Sánchez González (2004), Pantoja Chavez (2009) y Puente Quintanilla (2007).

- Las palabras clave conforman los “conceptos independientes”⁵ de la red.
 - Flecha; entrepuesta entre dos conceptos, indica una oposición entre los valores⁶ que adoptan ambos “conceptos independientes”.
 - Doble barra; supone una complementariedad, de tal modo que los dos conceptos se encuentran en la misma línea discursiva, adoptando el mismo valor en la red.
- b) Las reglas de composición de la estructura se resumen del siguiente modo:
- No se presenta aislado ningún elemento.
 - Tiene que haber al menos dos conceptos entrelazados.
 - Cada “concepto independiente” adoptará valor positivo o negativo en la estructura; con ello, se construye una red de relaciones a base de triadas.
 - En este caso, reflejaremos en subrayado de color gris, como elementos conceptuales negativos, aquellas nociones que hagan referencia a actitudes violentas o agresivas por parte de los migrantes (relacionadas principalmente con las lesiones provocadas, las sustancias químicas...). Del mismo modo, también se considerarán de valor negativo aquellas que se refieran a las posibles consecuencias del salto de manera negativa. Todos los demás “conceptos independientes” que no impliquen o sugieran, en el marco de su contexto discursivo, los aspectos señalados, serán presentados en la red como positivos.
- c) La conformación de la red se basa en la ley de transformación. Si en principio tenemos tres “conceptos independientes”, al conocer dos de sus relaciones, la unión con el tercero viene determinada por lo siguiente:

⁵ Hacemos uso de esta denominación, respetando la terminología utilizada por el autor inicial de la metodología.

⁶ Nos referimos a un valor positivo o negativo, en función de nuestro objeto de estudio, tal y como detallamos más adelante.

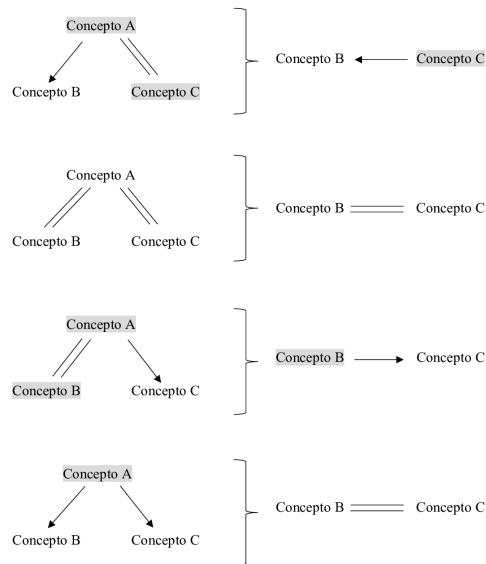


Imagen 1. Adaptación del esquema original de Puente Quintanilla (2007: 25), correspondiente a la ley de transformación de la Topología del Discurso

4.1. PROCEDIMIENTO ANALÍTICO

Para llevar a cabo la parte práctica de nuestra investigación, basada en el análisis del contenido del discurso de los textos periodísticos referentes al salto del 26-J⁷, nos ha sido necesario acotar el periodo temporal objeto de estudio, de manera que nos centramos en las publicaciones realizadas desde el día 26 de julio de 2018 hasta el día 31 del mismo mes. Continuando en nuestra línea de análisis, hemos tenido que hacer uso de las herramientas de gestión de corpus⁸, pues crearemos una serie de objetos de muestra, o en su conjunto córpora, con las siguientes características:

⁷ En lo que queda del artículo, nos referiremos al salto de la valla del 26 de julio del siguiente modo: 26-J.

⁸ Consideramos necesario destacar que existen numerosos trabajos académicos que han propuesto metodologías y procedimientos analíticos varios para abordar el discurso emitido en diversas plataformas digitales, mediante la confección y el tratamiento de un corpus específico. Algunas de las investigaciones que nos sirven de precedentes son las realizadas por los autores Blanco Pérez y Sánchez-Saus Laserna (2020) y Fernández Smith y Trola Skalli (2022).

- a) Un corpus de referencia, conformado por las todas las publicaciones realizadas del 26 al 31 de julio, que contengan “valla” o “salto” en el titular o en el cuerpo de la noticia (82 534 palabras).
- b) Un conjunto de corpora, donde cada muestra está formada por los discursos de los artículos indexados en la categoría de *Inmigración* que se han publicado en cada uno de los días del periodo mencionado. Con esto, obtendremos para los días 26 (4287 palabras), 27 (5992 palabras), 28 (1750 palabras), 29 (506 palabras), 30 (2.561 palabras) y 31 de julio (695 palabras), seis objetos de muestra diferentes e independientes, los cuales procesaremos de manera individual para conocer la evolución de las nociones conceptuales con las cuales se hace referencia a la actitud de los migrantes durante la semana del salto.
- c) En este punto, debemos comentar que una de las aportaciones que realizamos a la metodología expuesta, es la obtención de las palabras clave de manera automatizada. En este caso, con el objetivo de mantener la objetividad a la hora de señalar las nociones que podrían considerarse como “clave” para cada uno de los discursos tratados, hemos decidido usar el valor *keyness* del programa de gestión de corpus AntConc (Anthony, 2022). Para ello, nos será necesario hacer uso del corpus de referencia, mencionado en el punto a.

A continuación, resumimos las etapas que aplicaremos al corpus correspondiente a cada uno de los días señalados de manera independiente:

- a) Localización de las correspondientes palabras clave del corpus. En nuestro caso, como ya indicamos, serán obtenidas gracias el procesamiento de los datos mediante AntConc.
- b) Determinar el núcleo de significación⁹ de cada palabra clave obtenida, a partir del análisis del contexto discursivo de aquellas que puedan tener diversas acepciones.
- c) En los casos donde aparezcan diferentes acepciones, como comentamos en el segundo paso, propondremos un nuevo concepto o sintagma nominal clave, en base al núcleo de significación definido anteriormente. De este modo, es posible, dependiendo del resultado de la etapa anterior, que obtengamos nuevos “conceptos independientes”; los cuales serán los que finalmente reflejaremos en la red multidimensional.

⁹ Recordamos que en todo el procedimiento analítico empleamos la terminología propia de la metodología. A este respecto, cabe señalar que podemos encontrar un desarrollo más detallado sobre la noción de significado, los niveles del significar y todo lo que ello implica tanto para la lengua como para el discurso en obra de Casas Gómez (1995, 2001, 2002).

- d) Señalar en subrayado gris los “conceptos independientes” de valor negativo. En nuestro caso, como ya indicamos, los elementos entendidos como tal son los que hacen referencia a la agresividad durante el acto y a las consecuencias negativas del salto y el fenómeno migratorio.
- e) Distinción de las relaciones de complementariedad y antagonismo que existen.
- f) Elaboración de la estructura del discurso, a partir de los “conceptos independientes” anteriores y de la distinción de las relaciones existente entre los mismos (Puente Quintanilla, 2007:25).

Por último, para reflejar el factor cuantitativo de los resultados, configuraremos la estructura de manera jerarquizada, siguiendo los datos numéricos que proporciona el mismo programa en el criterio de *keyness*. Con esta jerarquización, nuestro objetivo es reflejar cuáles son las nociones que conforman el discurso, situando en la cima y en las primeras filas aquellas que se encuentren con mayor frecuencia en el corpus de estudio (en comparación con el corpus de referencia).

5. Aplicación de metodología y configuración de estructura

Teniendo en cuenta la muestra de textos periodísticos del día 26 de julio de 2018, así como el corpus de referencia, obtenemos la relación de palabras clave que señalamos a continuación. Para evitar la obtención de estructuras cargadas de excesiva información, tomaremos como criterio tener en cuenta únicamente las primeras 20 unidades.

26 de julio de 2018	
Keyness	Concepto
81.03	Migrantes
26.21	Trasladados
26.15	Ceti
21.04	Heridas
20.03	Valla
17.18	Cal
16.93	Masiva
16.84	Heridos
16.56	Guardias
15.22	Cruz Roja
14.86	Civiles

14.57	Vivas
13.11	Atendido

Tabla 1. Relación de palabras clave del discurso periodístico del 26/07/2018

A continuación, con el fin de respetar los límites de extensión permitidos para los artículos, mostraremos en el marco de este texto el análisis de los contextos discursivos de aquellas palabras clave que vayan a ser reflejadas como conceptos independientes de valor negativo; así como de aquellas que puedan suscitar dudas o confusión. Así pues, teniendo en cuenta el criterio indicado, evitaremos reflejar el proceso de análisis de las unidades clave que conformarán la estructura con valor positivo.

Heridas

Con el fin de definir si mantiene relación con la violencia en el salto de la valla, tenemos en cuenta el contexto discursivo de la oración en la que se encuentra. Observamos que además de referirse a las heridas de los migrantes, también se vincula a las de los Guardia Civiles. En este último caso, dicho término se refiere a “quemaduras en brazos y rostro”, así como a los trasladados hospitalarios de los agentes de seguridad. Teniendo en cuenta las colocaciones y el contexto discursivo que reflejamos a continuación, presentamos dicho concepto independiente en la estructura con valor negativo:

- “Los voluntarios de la entidad humanitaria han atendido a los migrantes que presentaban heridas” (Cañero, 2018a).
- “Cuatro guardias han sido trasladados al Hospital Universitario por heridas de diversa consideración” (Cañero, 2018b).
- “Se han atendido a más de 592 personas en el CETI, de las cuales 132 han recibido asistencia sanitaria, trasladando a 11 de ellos hasta el clínico ceutí (7 por cortes importantes, 3 por fracturas óseas y 1 por luxación), además se han atendido a 22 guardia civiles por diversas heridas y quemaduras, y de ellos, 4 (por quemaduras) han sido trasladados también hasta el Hospital Universitario” (Cañero, 2018b).

Cal

En este caso, teniendo en cuenta los contextos discursivos, podemos afirmar que hace referencia a la sustancia química “cal viva”. Tal y como aparece a continuación, el uso de dicha sustancia ha provocado “trastornos respiratorios”, “irritación en los ojos” y “quemaduras” en los Guardia Civiles.

- “Según la información facilitada por el Ingesa, los migrantes que han saltado la valla están siendo atendidos al presentar heridas y cortes en diferentes partes del cuerpo. Los agentes de la Benemérita presentan lesiones derivadas de haber sido atacados con cal viva por parte de los migrantes” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018b).
- “Los agentes han sido agredidos con bolas de excrementos y cal viva” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018c).
- “Los agentes han sido atacados con cal viva, que le ha producido trastornos respiratorios, irritación en los ojos y quemaduras leves en brazos” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018c).
- “Hay que recordar que el salto a la valla ha sido muy violento y los migrantes han utilizado cal viva, spray que metiéndole fuego al gas han utilizado como lanzallamas y cócteles molotov” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018c).

Con esto, reflejaremos dicho concepto en la estructura como “cal viva”, con valor negativo, por su vinculación directa con las lesiones de los agentes de seguridad.

Masiva

Aplicando el contraste de colocaciones anterior, nos encontramos con que “masiva” se refiere al salto producido por parte de los migrantes. En los contextos discursivos que reflejamos a continuación (principalmente en el primero) podemos observar que se produce una descripción negativa de la situación, al vincularse dicho suceso con posteriores consecuencias como el desborde de la capacidad del CETI.

- “La entrada masiva de 602 migrantes por la valla fronteriza ha desbordado las instalaciones del CETI que se encontraban ya superando su capacidad máxima establecida en las 512 personas” (Cañero, 2018c).
- “La entrada masiva de migrantes vivida este jueves ha hecho reaccionar a los partidos políticos que no han tardado en manifestar su opinión sobre lo sucedido” (Cañero, 2018d).

Por esta razón, lo reflejaremos en la estructura mediante el concepto independiente “entrada masiva” y hará referencia a uno de los valores negativos sobre el salto.

Heridos

En este caso, podemos señalar que hace referencia a la noción de “lesionado” en su acepción general, pues en ningún momento, se especifica dentro del discurso analizado que se trata de heridos mediante arma blanca. Para no caer en confusiones con conceptos anteriores,

será reflejado en la red como un nuevo “concepto independiente”: “lesionados”.

- “Los partidos se solidarizan con los guardias civiles heridos” (Cañero, 2018d).
- “El ERIE de Cruz Roja se ha desplazado hasta el lugar, se desconoce si hay migrantes heridos” (Cañero, 2018b).
- “El balance de heridos y personas con lesiones tras el asalto a la valla que se ha producido a primeras horas de este jueves es de diez personas, cinco de ellas migrantes, mientras que el resto, otros cinco, son agentes de la Guardia Civil” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018b).
- “En total 22 agentes heridos que una vez más se jugaban sus vidas” (Cañero, 2018d).
- “Ciudadanos, a través de una nota de prensa, también se ha solidarizado con la Guardia Civil y ha mandado todo su apoyo a los agentes heridos” (Cañero, 2018d).

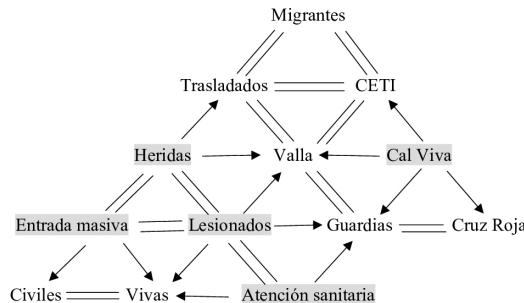
Atendido

Nuestra intención ha sido consultar las colocaciones por la relación que puedan tener con la atención sanitaria llevada a cabo a causa de las lesiones producidas durante el salto. Al respecto, señalamos los siguientes contextos discursivos, en los cuales, en efecto, “atendido” hace referencia a la atención sanitaria recibida por los migrantes y los agentes de la Guardia Civil que han resultado heridos por el salto.

- “Los voluntarios de la entidad humanitaria han atendido a los migrantes que presentaban heridas. Algunos han tenido que ser trasladados al Hospital” (Cañero, 2018a).
- “Los migrantes, por su parte, presentaban heridas en distintas partes del cuerpo. Tres de ellos han sido atendidos y dados de alta, mientras que dos permanecen en el Hospital Universitario” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018c).
- “Se han atendido a más de 592 personas en el CETI, de las cuales 132 han recibido asistencia sanitaria, trasladando a 11 de ellos hasta el clínico ceutí (7 por cortes importantes, 3 por fracturas óseas y 1 por luxación), además se han atendido a 22 guardia civiles por diversas heridas y quemaduras, y de ellos, 4 (por quemaduras) han sido trasladados también hasta el Hospital Universitario” (Cañero, 2018b).

Teniendo en cuenta la información relativa a una consecuencia del salto multitudinario (asistencia sanitaria por diversas lesiones) que nos proponen los contextos anteriores, podemos afirmar que, de nuevo, reflejaremos dicha noción en la estructura con un nuevo “concepto independiente”: “atención sanitaria”.

En base al análisis anterior, la red de las nociones conceptuales clave del discurso periodístico del 26 de julio de 2018 corresponde a la siguiente estructura:



Esquema 1. Resultado de la aplicación de Topología del discurso a los textos periodísticos publicados en *Ceuta Actualidad* el 26/07/2018

Pasando al procesamiento del corpus formado por las publicaciones del día 27 de julio de 2018, obtenemos los siguientes resultados:

27 de julio de 2018	
Keyness	Concepto
15.93	Vivas
15.05	Inmigrantes
10.44	Seguridad (Fuerzas de Seguridad)
9.07	Delegada
8.15	Lealtad
7.64	Presidente
7.05	Expulsiones
7.05	Tiendas
6.83	Fronteras

Tabla 2. Relación de palabras clave del discurso periodístico del 27/07/2018

Seguridad

En este caso, nuestra consulta de las colocaciones viene motivada por la posible vinculación que pueda tener con una supuesta “pérdida de seguridad” en la frontera, tras el acontecimiento del salto. No obstante, en todos los contextos discursivos se hace referencia a las “Fuerzas y Cuerpos de Seguridad” de la ciudad y a su labor durante

el salto a la valla. Esto nos permite señalar el concepto “seguridad” en la estructura como “Fuerzas de Seguridad”. Del mismo modo, también afirmamos que lo reflejamos como un concepto de valor positivo, pues, tal y como vemos a continuación, no implica una noción negativa en el marco del salto:

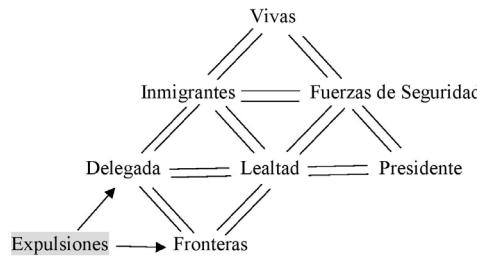
- “El Partido Popular de Ceuta se reitera en el apoyo a las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado que cumplen de manera encomiable sus tareas” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018d).
- “La organización insta al Gobierno de España a derogar la disposición de la Ley de Seguridad Ciudadana que avala las devoluciones sumarias en las fronteras de Ceuta y Melilla” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018e).
- “Después de la entrada masiva, el Centro de Estancia Temporal se ha visto desbordado con la llegada masiva de 602 nuevos inmigrantes, de tal modo que han visto obligados a instalar 18 tiendas de campaña para hacer frente a esta situación, según informa los guardias de seguridad del establecimiento” (Trola Skalli, 2018).
- “Estamos ante un problema de muchísima envergadura y esto requiere de determinación y firmeza a la hora de apoyar a los Cuerpos y Fuerzas de seguridad y para establecer en la frontera los medios adecuados que sean disuasorios de asaltos como el de ayer” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018f).

Expulsiones

El análisis de las colocaciones y del contexto discursivo de esta palabra clave, nos reflejan que hace referencia a las expulsiones de los migrantes, comúnmente conocidas como “devoluciones en caliente”. En este sentido, teniendo en cuenta los casos que señalamos a continuación, será reflejado posteriormente en la estructura con valor negativo por ser una de las consecuencias del salto.

- “Amnistía Internacional insiste en que sí hubo expulsiones ilegales” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018e).
- “Las expulsiones sumarias y colectivas están prohibidas, de acuerdo al Convenio Europeo de Derechos Humanos y la legislación comunitaria, cualquier alegación de expulsión colectiva debe ser inmediatamente investigada” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018e).
- “(...) las expulsiones podrían vulnerar el principio de “no devolución” que prohíbe a los estados repatriar a personas a un lugar donde su vida, integridad o libertad puedan correr peligro” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018e).

Con esto, teniendo en cuenta la información anterior y las leyes de composición, la estructura se conforma del siguiente modo:



Esquema 2. Resultado de la aplicación de Topología del discurso a los textos periodísticos publicados en *Ceuta Actualidad* el 27/07/2018

Respecto al día 28 de julio, los resultados son los siguientes:

28 de julio de 2018	
Keyness	Concepto
19.84	CSIF
19.84	Núñez ¹⁰
16.2	Facebook
16.2	Informes
10.52	Agentes
9.32	Apoyo
8.1	Ampliando
8.1	Compañero
8.1	Descalificaciones
8.1	Envío
8.1	Foro
8.1	Impermeabilización
8.1	Insegura

Tabla 3. Relación de palabras clave del discurso periodístico del 28/07/2018

¹⁰ Se hace referencia a Clemen Núñez, director de emergencias de Cruz Roja Ceuta.

Descalificaciones

Comprobando los contextos, vemos que las descalificaciones señaladas están dirigidas al jefe de socorro de la organización Cruz Roja, tras la labor realizada durante en salto a la valla. De este modo, podemos confirmar que dicho concepto será reflejado en la estructura portando valor negativo.

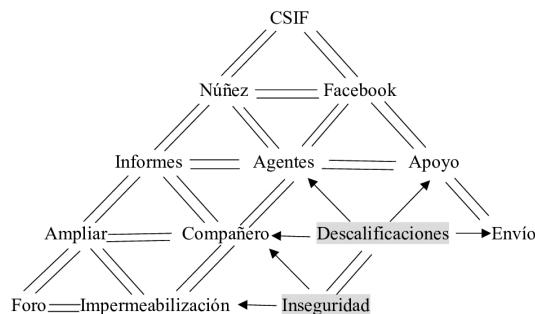
- “Los guardias civiles ceutíes han hecho público su respaldo al jefe de socorro de Cruz Roja, Clemen Núñez, ante las críticas y descalificaciones recibidas en un conocido foro de Facebook” (Caballero, 2018a).

Insegura

De manera contraria al caso anterior, será reflejado con valor negativo en la estructura, por estar vinculado a la noción de “falta de seguridad”, tal y como nos señala el contexto discursivo en el que aparece, donde se refleja como una consecuencia de la actitud de los migrantes que participaron en el salto.

- “La intervención de Núñez en el programa de televisión de La Sexta ‘Al rojo vivo’ fue seguida de una catarata de comentarios en el grupo “Ceuta Insegura” en las que se censuraba y ponía en cuestión sus declaraciones sobre la actitud de los migrantes que participaron en el salto de la valla fronteriza registrado el pasado jueves” (Caballero, 2018a).

Con esto, la red de bases conceptuales multidimensional del discurso periodístico correspondiente al día 28 de julio de 2018 se conforma del siguiente modo:



Esquema 3. Resultado de la aplicación de Topología del discurso a los textos periodísticos publicados en *Ceuta Actualidad* el 28/07/2018

En cuanto a las palabras clave obtenidas en relación al día 29 de julio de 2018, podemos reflejar los siguientes resultados:

29 de julio de 2018	
Keyness	Concepto
13.75	Marroquíes
12.96	Vecino
12.15	País
10.49	Español
8.44	Cembrero ¹¹
8.44	Cooperación
8.44	Libia
8.44	Lograron
8.44	Militares (Fuerzas de Seguridad marroquíes)
8.44	Sospicacias
7.32	Migratorias (Rutas migratorias)
7.32	Valla

Tabla 4. Relación de palabras clave del discurso periodístico del 29/07/2018

Militares

Teniendo en cuenta la información que nos ofrece el contexto discursivo en el que se encuentra, podemos señalar que hace referencia a los agentes de seguridad de Marruecos, por lo que lo señalaremos en la estructura como “Fuerzas de Seguridad marroquíes”.

- “(...) 1.100 migrantes se dirigieron en dirección al vallado con el propósito de acceder a Ceuta, una intención que fue abortada por los militares del país vecino” (Caballero, 2018b).
- “Sólo un burkinés y un congoleño lograron permanecer en España gracias a que hubieron de ser atendidos de las heridas que les infligieron los militares marroquíes” (Caballero, 2018b).

Sospicacias

En este sentido, podemos afirmar que se trata de una consecuencia negativa del salto, pues hace referencia a determinadas “sospicacias”

¹¹ Hace referencia a Ignacio Cembrero Vázquez, periodista, corresponsal y escritor español, especializado en la cobertura del Magreb.

surgidas entre los gobiernos de los dos países implicados: Marruecos y España. En esta línea y por suponer una consecuencia negativa, será reflejado como concepto independiente de valor negativo. Los contextos correspondientes son:

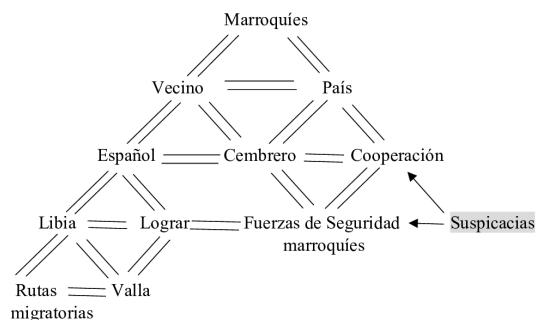
- “Vuelven las suspicacias en torno a la cooperación del Gobierno marroquí” (Caballero, 2018b).
- “Poco más de un mes más tarde, las fuerzas de seguridad marruecos, en situaciones similares, acabarían demostrando una cierta torpeza que levantó las suspicacias, no confesadas, del Gobierno español. Los días 17 y 20 de febrero 854 jóvenes conseguían franquear la valla en sendos saltos que superaron la capacidad del dispositivo policial español” (Caballero, 2018b).

Migratorias

Analizando los contextos que señalamos a continuación, podemos determinar que hace referencia al desplazamiento y cambio de las rutas de los migrantes. Por esta razón, el concepto independiente que utilizaremos en la red será “rutas migratorias”.

- “Cambios en las rutas migratorias” (Caballero, 2018b).
- “El periodista e investigador Ignacio Cembrero participaba esta semana en una tertulia de televisión en La Sexta donde establecía una relación entre el desplazamiento de las rutas migratorias desde el Mediterráneo central hacia el sur de España y la aparente desidia del país vecino” (Caballero, 2018b).

Con esto, podemos configurar la estructura multidimensional correspondiente al día 29 de julio de 2018 del siguiente modo:



Esquema 4. Resultado de la aplicación de Topología del discurso a los textos periodísticos publicados en *Ceuta Actualidad* el 29/07/2018

Pasando a reflejar los datos correspondientes al análisis del corpus del 30 de julio, señalamos lo siguiente:

30 de julio de 2018	
Keyness	Concepto
24.33	Rivera ¹²
16.48	Ministro
14.31	Rumi ¹³
12.12	Denuncia
11.71	Guardia Civil
11.25	Grande ¹⁴
10.74	Abogada
8.65	Material Antidisturbios
8.63	Visita
8.44	Ley
8.24	Migrantes
7.84	Agentes
7.73	Medios
7.66	Salto
7.16	Argelinos
7.16	Mirar
7.16	Moto
7.16	España

Tabla 5. Relación de palabras clave del discurso periodístico del 30/07/2018

Denuncia

Observamos en los contextos discursivos que se encuentran vinculados a una denuncia interpuesta a raíz del salto a la valla; consideramos conveniente señalar dicho dato, pues nos permite justificar la razón por la que aparecerá con valor negativo en la red.

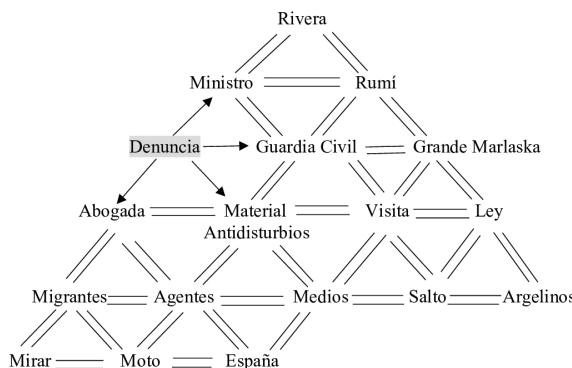
¹² Albert Rivera Díaz, presidente de Ciudadanos-Partido de la Ciudadanía desde su fundación hasta noviembre de 2019.

¹³ Consuelo Rumí, Secretaria de Estado de Migraciones en el Ministerio de Trabajo, Migraciones y Seguridad Social en el primer gobierno de Pedro Sánchez; entre el 19 de junio de 2018 y el 30 de enero de 2020.

¹⁴ Fernando Grande-Marlaska, Ministro del Interior del Gobierno de España.

- “Una abogada denuncia a los 602 migrantes que saltaron la valla y pide prisión para ellos” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018g).
- “Nuria de Madariaga, una abogada marbellí, ha presentado hoy una denuncia ante el Juzgado de Instrucción número 5 una denuncia contra los 602 migrantes subsaharianos que el pasado día 26 saltaron la valla fronteriza de Ceuta” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018g).
- “La denuncia imputa a todos y cada uno de los migrantes los delitos de atentado (‘con una pena superior por la utilización de objetos peligrosos, objetos contundentes y líquidos inflamables’), lesiones y desórdenes públicos. Según la letrada, concurre el agravante de banda organizada” (Redacción de *Ceuta Actualidad*, 2018g).

Con los datos anteriores, obtenemos la siguiente red multidimensional de conceptos independientes:



Esquema 5. Aplicación de Topología del discurso a los textos periodísticos publicados en *Ceuta Actualidad* el 30/07/2018

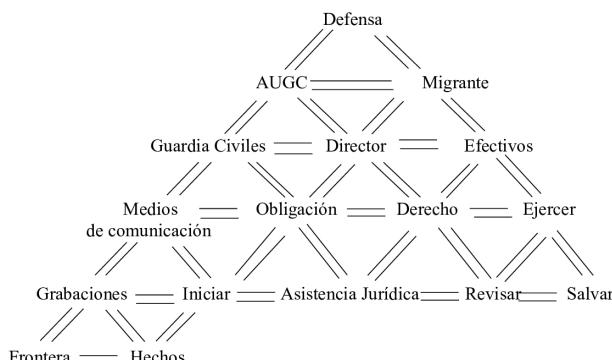
Finalmente, en cuanto a los resultados obtenidos en referencia a las publicaciones del 31 de julio de 2018, reflejamos los siguientes resultados:

31 de julio de 2018	
Keyness	Concepto
16.07	Defensa
15.44	Augc

11.58	Migrante
11.15	Guardia Civiles
10.95	Director
9.47	Efectivos
8.93	Medios
8.67	Obligación
7.99	Derecho
7.72	Ejerza
7.72	Grabaciones
7.72	Inician
7.72	Asistencia Jurídica
7.72	Revisar
7.72	Salvar
7.65	Frontera
7.39	Hechos

Tabla 6. Relación de palabras clave del discurso periodístico del 31/07/2018

Puesto que no aparece ninguna noción que pueda relacionarse con las lesiones producidas en el salto, no hemos visto la necesidad de llevar a cabo un análisis de las colocaciones de las mismas. Con esto, mediante la aplicación de la Topología del Discurso, de igual manera que en los días anteriores, obtenemos la siguiente estructura:

Esquema 6. Resultado de la aplicación de Topología del discurso a los textos periodísticos publicados en *Ceuta Actualidad* el 30/07/2018

6. Resultados y conclusiones

Con los datos ofrecidos anteriormente y las estructuras representadas, podemos afirmar que hemos conseguido nuestro principal objetivo: reflejar las bases conceptuales con las cuales el periódico digital local, *Ceuta Actualidad*, describe el desarrollo del salto de la valla del 26 de julio de 2018.

En este sentido, una vez constituidas nuestras muestras de estudio y realizado el tratamiento automatizado del discurso periodístico, junto con el posterior análisis del contexto discursivo, hemos llegado a diferentes conclusiones. Comenzando por las nociones utilizadas para reflejar la actitud de los migrantes en el marco del salto, así como las posteriores consecuencias de la entrada irregular, obtenemos: "heridas", "cal viva", "entrada masiva", "lesionados", "atención sanitaria", "expulsiones", "inseguridad", "suspicacias" y "denuncia".

Por otra parte, podemos señalar que las bases conceptuales que más han abundado en el marco del periodo que delimitamos son las referentes a las heridas y lesiones causadas, a la atención médica de los migrantes y a las referencias directas al Presidente de la Ciudad Autónoma Juan Jesús Vivas. Más concretamente, consideramos importante destacar que las palabras clave a las que nos referimos son: "heridas"- "cal viva" - "lesionados" y "atención sanitaria". Del mismo modo, también resulta de interés añadir que estas últimas conforman los conceptos independientes de la red correspondiente al discurso periodístico del mismo día del salto.

En esta línea, centrándonos en los conceptos de valor negativo que configuran las estructuras de cada uno de los días tratados, podemos añadir lo que comentamos a continuación. El día del salto, tal y como apuntamos en los párrafos anteriores, destaca por ser la fecha en la que se ha publicado, con mayor frecuencia, nociones referentes a actitudes que vinculan a los migrantes con comportamientos violentos.

En cuanto al aspecto cuantitativo, podemos afirmar que también existen diferencias importantes, pues durante el primer día, de todos los conceptos clave que nos propone el programa, aparecen 5 de valor negativo; en el segundo día, aparece 1; en el tercero se reflejan 2; en el cuarto y quinto días se refleja tan solo 1 concepto por día; y en el sexto y último día, vemos que desaparece por completo la referencia a los actos violentos por parte de los migrantes.

Asimismo, con relación al aspecto cualitativo, observamos que mientras en las publicaciones del primer día, el discurso utilizado se refiere principalmente a las heridas causadas, en los siguientes días se va dispersando la atención hacia otros temas, igualmente relacionados, como las expulsiones de los mismos migrantes; la noción de inseguridad; la suspicacia surgida sobre la relación entre España y Marruecos; y finalmente, la posterior denuncia realizada.

Finalmente, tras haber señalado y resumido los aspectos que hemos considerado más relevantes sobre los resultados de la presente investigación, creemos conveniente añadir nuestra opinión respecto al tratamiento profesional, a nivel discursivo, del suceso que aquí proponemos como objeto de estudio por parte de los redactores del periódico Ceuta Actualidad, pues, además de reflejar datos numéricos concretos en base a informes de diferentes instituciones de la ciudad, en ninguna de las publicaciones hemos percibido matices de sensacionalismo o desinformación.

7. Referencias

- ALVEAR TRENOR, B. (2008): “Los flujos migratorios actuales en África Sub-sahariana: el predominio de la migración intra-africana sobre la extra-africana. Documento de Trabajo No 50/2008”, *Real Instituto Elcano*. Disponible en: <https://www.realinstitutoelcano.org/documento-de-trabajo/flujos-migratorios-actuales-en-africa-subsahariana-predominio-de-la-migracion-intra-africana-sobre-la-extra-africana-dt/> (Fecha de consulta: 29/07/2023)
- ANTHONY, L. (2022): AntConc (Version 4.2.0) [Computer Software]. Tokyo, Japan: Waseda University. Disponible en <https://www.laurenceanthony.net/software>
- BLANCO PÉREZ, M. y SÁNCHEZ-SAUS LASERNA, M. (2020): “Viralidad y agresividad comunicativa en Twitter durante la covid-19. Visualización de redes y análisis de palabras clave a partir del hashtag #niñosenlacalle”. *Pragmalingüística*, 28, 28-50. <https://doi.org/10.25267/Pragmalinguistica.2020.i28.02>
- BRITO, J. y CRUZ, J. M. (2003): “Sistema informático de soporte al análisis del discurso”, Frias, J.A., *Tendencias de investigación en organización del conocimiento*, Salamanca: Ediciones Universidad Salamanca.
- BROWN, G. y YULE, G. (1986): *Discourse Analysis*, Cambridge: Cambridge University Press.
- CASAS GÓMEZ, M. (1995): “Implicaciones léxicas de los niveles del significar”, Hoinkes, U. (ed.), *Panorama der Lexikalischen Semantik. Thematische Festschrift aus Anlaß des 60. Geburtstags von Horst Geckeler*, Tübingen: Gunter Narr, pp. 101-112.
- CASAS GÓMEZ, M. (2001): “Del sistema al discurso en los niveles del significar”, González Pereira, M. y Souto Gómez, M. (eds.), *Cuestiones conceptuales y metodológicas de la lingüística*, Santiago de Compostela: Universidad de Santiago de Compostela. Servicio de Publicaciones, pp. 17-28.
- CASAS GÓMEZ, M. (2002): *Los niveles del significar*, Cádiz: Servicio de Publicaciones de la Universidad de Cádiz.
- CHARAUDEAU, P. (2003): *El discurso de la información. La construcción del espejo social*, Barcelona: Gedisa.
- FERNÁNDEZ MADRAZO, C. (2022): “La atenuación verbal en noticias y tertulias radiofónicas: un estudio de lingüística de corpus”. *Pragmalingüística*, 30, pp.119-142. <https://doi.org/10.25267/Pragmalinguistica.2022.i30.06>
- FERNÁNDEZ SMITH, G. y TROLA SKALLI, H. (2022): “Análisis crítico del discurso solidario y marcos gubernamentales. Estudio de caso de Oxfam Intermón y de Cruz Roja”, Marí Saez, V. M. (coord.), *Comunicación solidaria*

- ria en el capitalismo digital. *Teorías, metodologías y prácticas*, Barcelona: Gedisa, pp. 131-158.
- FONTE, I. (2002): *La nación cubana y Estados Unidos. Un estudio del discurso periodístico (1906-1921)*, México: Colegio de México/ UAM-Iztapalapa.
- FUENTES RODRÍGUEZ, C. (2020): *El discurso en su contexto de realización. Lingüística pragmática, argumentación y cortesía*, Sevilla: Editorial Universidad de Sevilla.
- GARDE ERANSUS, E. (2022): “Marcos de interpretación metafóricos en el discurso de Pablo Iglesias sobre Cataluña: un corpus de entrevistas radiofónicas”, *Pragmalingüística*, 30, pp. 163-182. <https://doi.org/10.25267/Pragmalinguistica.2022.i30.08>
- GUTIÉRREZ VIDRIO, S. (2010): “Discurso periodístico: una propuesta analítica”, *Comunicación y Sociedad*, 14, pp. 169-198
- DE LA FUENTE GARCÍA, M. (2001): “El Análisis Crítico del Discurso: una nueva perspectiva”, *Contextos*, 37-40, pp. 407-414
- DÍAZ BARRADO, M. P. (1986): “Un primer ensayo del método de estructuras sobre la ideología del socialismo español en la II República”, *Norba: Revista de historia*, 7, 111-122.
- LOUREDA LAMAS, O. (2010): “Marcadores del discurso, pragmática experimental y traductología: horizontes para una nueva línea de investigación (I)”, *Pragmalingüística*, 18, 74-107.
- LOUREDA LAMAS, O. y SCHROTT, A. (eds.) (2021): *Manual de lingüística del hablar*, Berlin, Boston: De Gruyter.
- MAINGUENEAU, D. (1976): *Introducción a los métodos de análisis del discurso*, Buenos Aires: Hachette.
- MARTÍN VEGA, A. (1993): “El hipertexto y su entorno”, *Boletín Millares Carlo*, 12, 163-67
- OTAOLA OLANO, C. (1989): “El análisis del discurso: introducción teórica”, *Epos: Revista de filología*, 5, pp. 81-97.
- PANTOJA CHAVES, A. (2009): “El discurso en la transición democrática: aplicaciones metodológicas para el análisis del discurso político”, *Tejuelo. Didáctica de la Lengua y la Literatura. Educación*, 4, 102-130.
- PUENTE QUINTANILLA, J. C. (2007): *Ánalisis de los discursos de los Jefes de Estado y de Gobierno en las Cumbres Iberoamericanas de Naciones*. Universidad Carlos III.
- RODRIGO, M. (2005): *La construcción de la noticia. Nueva edición revisada y ampliada*. Barcelona: Paidós Ibérica.
- RODRIGUEZ DE LAS HERAS, A. (1981): “Teoría, Método y Laboratorio en (Historia)”, *Estudios de Historia de España*, 2, pp. 659-678.
- SATRIANO, C. y MOSCOLONI, N. (2000): “Importancia del análisis textual como herramienta para el análisis del discurso. Aplicación en una investigación acerca de los abandonos del tratamiento en pacientes drogodependientes”, *Cinta de Moebio*, 9, pp. 1-23.
- SÁNCHEZ GONZÁLEZ, J. (1990): “La Topología del Discurso y su aplicación al estudio de Las Nacionalidades de Francisco Pi y Margall”, *Norba*, 10, pp. 199-214.
- SÁNCHEZ GONZÁLEZ, J. (2004): “Topología discursiva del catalanismo en la restauración: cambó ante castellanos, vascos y catalanes”, *Historia contemporánea*, 28, pp. 439-455.
- SOSA, N. (2000): “Estrategias retóricas en la construcción de la actualidad periodística. Análisis de la noticia de la prensa”, *Ensayos semióticos*, México: Asociación Mexicana de Estudios Semióticos / Universidad de Puebla / Miguel Ángel Porrúa, pp. 107-115.

- VAN DIJK, T. A. (1990): *La noticia como discurso. Comprensión, estructura y producción de la información*, Barcelona: Paidós Ibérica.
- VAN DIJK, T. A. (1997): *Racismo y análisis crítico de los medios*, Barcelona: Paidós Ibérica.

REFERENCIAS DEL CORPUS

- CABALLERO, A. (2018a): “La Guardia Civil respalda al jefe de socorro de la Cruz Roja ante los ataques recibidos en Facebook”, *Ceuta Actualidad*. Disponible en <https://www.ceutaactualidad.com/articulo/inmigracion/la-guardia-civil/20180728212702069528.html> (Fecha de consulta: 29/07/2020)
- CABALLERO, A. (2018b): “Vuelven las suspicacias en torno a la cooperación del Gobierno marroquí”, *Ceuta Actualidad*. Disponible en <https://www.ceutaactualidad.com/articulo/inmigracion/los-desplazamientos-de/20180728203143069525.html> (Fecha de consulta: 27/07/2020)
- CAÑERO, L. (2018a): “602 migrantes acceden a Ceuta a través de la valla fronteriza”, *Ceuta Actualidad*. Disponible en <https://www.ceutaactualidad.com/articulo/inmigracion/un-grupo-muy-numero/20180726100548069379.html> (Fecha de consulta: 28/07/2020)
- CAÑERO, L. (2018b): “Cruz Roja atiende a 132 migrantes y 22 guardias civiles”, *Ceuta Actualidad*. Disponible en <https://www.ceutaactualidad.com/articulo/inmigracion/cruz-roja-atiende-a/20180726132236069391.html> (Fecha de consulta: 28/07/2020)
- CAÑERO, L. (2018c): “El Ejército habilita un campamento en la Hípica para aliviar el CETI”, *Ceuta Actualidad*. Disponible en <https://www.ceutaactualidad.com/articulo/inmigracion/ejercito-habilita-campamento-hipica-aliviar-ceti/20180726201010069421.html> (Fecha de consulta: 28/07/2020)
- CAÑERO, L. (2018d): “Los partidos se solidarizan con los guardias civiles heridos”, *Ceuta Actualidad*. Disponible en <https://www.ceutaactualidad.com/articulo/inmigracion/partidos-solidarizan-guardias-civiles-heridos/20180726205846069422.html> (Fecha de consulta: 28/07/2020)
- CAÑERO, L. (2018e): “Entre 500 y 600 migrantes consiguen acceder a Ceuta en la entrada más violenta que se recuerda”, *Ceuta Actualidad*. Disponible en <https://www.ceutaactualidad.com/articulo/inmigracion/400-migrantes/20180726121726069380.html> (Fecha de consulta: 28/07/2020)
- Redacción de *Ceuta Actualidad* (2018a): “Los migrantes detenidos en el Centro de Estancia Temporal, a disposición judicial”, *Ceuta Actualidad*. Disponible en: <https://www.ceutaactualidad.com/articulo/inmigracion/migrantes-detenidos-ceti-disposicion-judicial/20180829102809070722.html> (Fecha de consulta: 27/07/2020)
- Redacción de *Ceuta Actualidad* (2018b): “Once migrantes y cinco guardias civiles, trasladados al Hospital”, *Ceuta Actualidad*. Disponible en <https://www.ceutaactualidad.com/articulo/inmigracion/migrantes-guardias-civiles-atendidos-hospital/20180726131023069386.html> (Fecha de consulta: 28/07/2020)
- Redacción de *Ceuta Actualidad* (2018c): “De alta los guardias civiles, mientras que dos migrantes siguen el Hospital Universitario”, *Ceuta Actualidad*. Disponible en <https://www.ceutaactualidad.com/articulo/inmigracion/alta-guardias-civiles-mientras-migrantes-si->

- guen-hospital/20180726162301069411.html (Fecha de consulta: 28/07/2020)
- Redacción de *Ceuta Actualidad* (2018d): “Sensatez y lealtad mutua”, *Ceuta Actualidad*. Disponible en <https://www.ceutaactualidad.com/articulo/inmigracion/sensatez-lealtad-mutua/2018072715854069489.html> (Fecha de consulta: 29/07/2020)
- Redacción de *Ceuta Actualidad* (2018e): “Amnistía Internacional insiste en que sí hubo expulsiones ilegales”, *Ceuta Actualidad*. Disponible en <https://www.ceutaactualidad.com/articulo/inmigracion/amnistia-internacional-contradice-ministro-insiste-hubo-expulsiones-ilegales/20180727194717069478.html> (Fecha de consulta: 29/07/2020)
- Redacción de *Ceuta Actualidad* (2018f): Vivas: “Si la frontera no es segura, Ceuta puede convertirse en un campamento de migrantes”, *Ceuta Actualidad*. Disponible en <https://www.ceutaactualidad.com/articulo/inmigracion/frontera-es-segura-medios-impedir-asaltos-son-eficaces-ceuta-puede-convertirse-practicamente-campamento-acogida-migrantes/20180727154807069454.html> (Fecha de consulta: 29/07/2020)
- Redacción de *Ceuta Actualidad* (2018g): “Una abogada denuncia a los 602 migrantes que saltaron la valla y pide prisión para ellos”, *Ceuta Actualidad*. Disponible en <https://www.ceutaactualidad.com/articulo/inmigracion/una-abogada-denuncia-a-los-602/20180730221121069593.html> (Fecha de consulta: 28/07/2021)
- TROLA SKALLI, H. (2018): “Mohamed: ‘Aunque nadie nos ha dicho qué pasará con nosotros, hemos cumplido nuestro objetivo’”, *Ceuta Actualidad*. Disponible en <https://www.ceutaactualidad.com/articulo/inmigracion/200-inmigrantes-repartidos-18-tiendas-campaña/20180727160432069456.html> (Fecha de consulta: 29/07/2020)